## 立法會 CB(1)195/12-13(01)號文件 LC Paper No. CB(1)195/12-13(01)

U 31/Fl., Revenue Tower, 5 Gloucester Road, Hong Kong. 香港灣仔告士打道五號稅務大樓三十一樓

網址 Web Site: http://www.info.gov.hk/gpa

Fax: 2827 1891

Tel: 2594 7758

本署檔號 Our Ref.: (107) in AD/OB/3933/A(10)

來函檔號 Your Ref. CB1/PL/CI

5 December 2012

By Fax: 2978 7569

Clerk to Panel,
Panel on Commerce and Industry
(Attn.: Ms. Annette LAM)
Legislative Council Complex
1 Legislative Council Road
Central
Hong Kong

Dear Ms LAM,

Government

政府產業署

**Property Agency** 

## Panel on Commerce and Industry

## Follow-up to meeting on 20 November 2012

Agenda item V – Relocation and re-provisioning of information technology systems and facilities to the Trade and Industry Tower for the Trade and Industry Department

Thank you for your letter of 22 November 2012 addressed to the Secretary for Commerce and Economic Development, which has been referred to me for a reply.

In relation to the enquiry raised by the Hon Dennis KWOK at the Panel meeting on 20 November 2012 about the proposed future use of the vacated Trade and Industry Department Tower in Mong Kok, I attach our reply in both English and Chinese for your follow up action, please. The softcopy of the reply has been emailed to your account accordingly.

Yours sincerely,

(CM LAM)

for Government Property Administrator

c.c. Commerce and Economic Development Bureau (Attn.: Mr. Raymond WU)

Panel on Commerce and Industry Follow-up to meeting on 20 November 2012

Question: What is the proposed future use of the vacated Trade and Industry
Department Tower in Mong Kok after government departments
currently housed in it have been relocated to the new Trade and Industry
Tower in Kai Tak?

Answer: The Trade and Industry Tower at Kai Tak is expected to be completed by the end of 2014. The Government will carefully consider the various disposal options (e.g. for sale or for lease) for the vacated Trade and Industry Department Tower (TID Tower) in Mong Kok, taking into account the demands from public for government facilities or commercial buildings, cost benefit analysis of different options, prevailing market situation, etc. As the TID Tower will be available for disposal in 2015, we will work out a concrete plan at a later stage.

問題: 相關部門從旺角工業貿易署大樓遷往啓德新的工業貿易大樓後,政府有何計劃處置工業貿易署大樓?

答: 啓德工業貿易大樓預期於2014年底完成,我們會仔細研究 旺角工業貿易署大樓日後的用途或處置方法(如出售或出 租),包括考慮社會對政府設施或商業物業的整體需求、不 同方案的成本效益、市場狀況等因素。由於工業貿易署大 樓在2015年才可供作其他用途,我們會於稍後時間確定處 置方案。